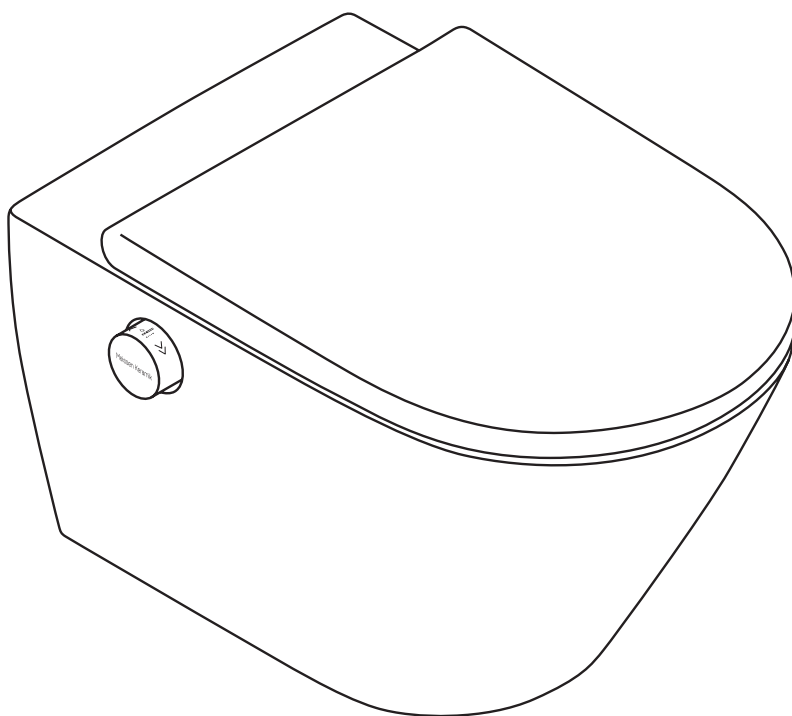


# Meissen Keramik

## INSTRUKCJA OBSŁUGI

toalety myjącej GENERA Manual





**Dziękujemy za zakup toalety myjącej MEISSEN KERAMIK.**

**UWAGA:**

Przed przystąpieniem do montażu i użytkowania należy uważnie zapoznać się z instrukcją! Ilustracje zawarte w instrukcji są poglądowe i mogą różnić się od rzeczywistego wyglądu urządzenia.

# Spis treści

---

|                                                      |           |
|------------------------------------------------------|-----------|
| <b>Rozdział 1 Zasady bezpieczeństwa</b>              | <b>2</b>  |
| 1.1 Symbole i ich znaczenie                          | 2         |
| 1.2 Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem              | 3         |
| 1.3 Ostrzeżenia dotyczące użytkowania                | 4         |
| <b>Rozdział 2 Wykaz części</b>                       | <b>5</b>  |
| <b>Rozdział 3 Pierwsze uruchomienie</b>              | <b>6</b>  |
| 3.1 Sprawdzenie funkcjonowania dyszy myjącej         | 6         |
| 3.2 Sprawdzanie temperatury wody myjącej             | 7         |
| <b>Rozdział 4 Użytkowanie</b>                        | <b>9</b>  |
| 4.1 Uruchamianie i wyłączanie funkcji mycia          | 9         |
| 4.2 Ustawianie temperatury wody                      | 10        |
| <b>Rozdział 5 Czyszczenie i konserwacja</b>          | <b>11</b> |
| 5.1 Czyszczenie toalety myjącej                      | 11        |
| 5.2 Demontaż oraz czyszczenie dyszy myjącej wewnątrz | 11        |
| 5.3 Wypinanie i wpinanie deski toaletowej            | 15        |
| <b>Rozdział 6 Rozwiązywanie problemów</b>            | <b>16</b> |
| <b>Rozdział 7 Dane techniczne</b>                    | <b>17</b> |

# Rozdział 1 Zasady bezpieczeństwa

---

Aby zapewnić bezpieczne oraz bezproblemowe użytkowanie toalety myjącej należy zapoznać się z instrukcją obsługi oraz przestrzegać zasad dotyczących bezpieczeństwa!

## 1.1 Symbole i ich znaczenie



### Uwaga

Zignorowanie informacji oznaczonej tym znakiem, może zagrażać zdrowiu użytkownika lub spowodować uszkodzenie toalety myjącej lub innego mienia.

---

#### Znaczenie symboli:



Czynność  
**OBYWIAZKOWA**



Czynność  
**ZABRONIONA**

---

## 1.2 Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem



W razie pytań dotyczących działania urządzenia, należy skontaktować się z infolinią obsługi klienta. Aby uniknąć awarii produktu i uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem należy zapoznać się z niniejszą instrukcją.

Dzieci oraz osoby, które nie rozumieją przeznaczenia produktu, bądź posiadają zaburzenia fizyczne, sensoryczne, psychiczne i inne, mogą użytkować produkt jedynie po otrzymaniu wskazówek dotyczących zasad bezpieczeństwa lub pod nadzorem innych osób.

Toaleta myjąca nie jest zabawką - należy upewnić się, że dzieci nie bawią się produktem, gdyż może to zagrażać ich zdrowiu lub życiu.

Urządzenie należy podłączyć do instalacji wodociągowej. Nie używać toalety myjącej jeśli nie działa poprawnie.

W razie wystąpienia nieprawidłowości w działaniu urządzenia albo awarii zamknąć zawór odcinający w celu odcięcia dopływu wody i zaprzestać użytkowania toalety myjącej. Skontaktować się z infolinią obsługi klienta.

Nieprawidłowości i usterki mogą objawiać się:

- pęknięciem lub uszkodzeniem produktu
- wyciekami wody z rur lub z urządzenia

**Użytkowanie uszkodzonego urządzenia może spowodować zalanie pomieszczenia wodą lub inne szkody.**

Nie należy chwycić za pokrywę aby podnieść produkt.



### Uwaga

W celu zapewnienia właściwego funkcjonowania produktu do zasilania należy używać czystej i zmiękzonej wody. Używanie twardej lub zanieczyszczonej wody może spowodować uszkodzenie lub wadliwe działanie systemu myjącego.



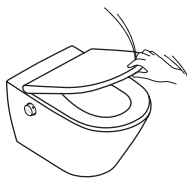
Nie należy pozwalać dzieciom bawić się, stawać ani siadać na pokrywie. Nie wolno również umieszczać na niej ciężkich przedmiotów.

**Może to spowodować uszczerbek na zdrowiu lub uszkodzenie urządzenia.**



Nie należy montować urządzenia w pomieszczeniu, w którym temperatura jest niższa niż 4 st C.

**Może to spowodować uszkodzenie urządzenia.**



Nie należy zamykać pokrywy ani siedziska na siłę.

**Może to spowodować uszkodzenie produktu.**



Do czyszczenia nie należy stosować agresywnych, stężonych lub ściernych środków czyszczących.

**Może to uszkodzić produkt.**



Nie należy opierać się o pokrywę. Może to spowodować jej uszkodzenie lub uszkodzenie ciała.

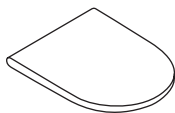


Nie należy zasilać urządzenia zanieczyszczoną wodą, wodą morską lub wodą nieuzdatnioną, gdyż może to powodować infekcję lub podrażnienia skóry.

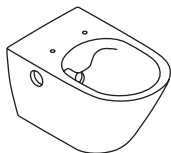
### 1.3 Ostrzeżenia dotyczące użytkowania

Urządzenie należy podłączyć do instalacji wodociągowej używając nowych węży dostarczonych z produktem. Do podłączenia toalety myjącej nie należy stosować używanych lub nieoryginalnych węży. Nie należy dopuszczać do zabrudzenia lub zablokowania dyszy myjącej. Nie należy używać akcesoriów, które nie są zalecane przez producenta.

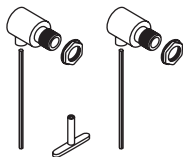
## Rozdział 2 Wykaz części



**A.** Deska sedesowa



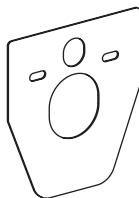
**A.** Miska ceramiczna z systemem myjącym



**C.** Zestaw montażowy do miski



**D.** Instrukcja Montażu oraz Instrukcja Obsługi



**E.** Podkładka piankowa



**F.** Pasta poślizgowa



**G.** Dodatkowe końcówki dyszy myjącej



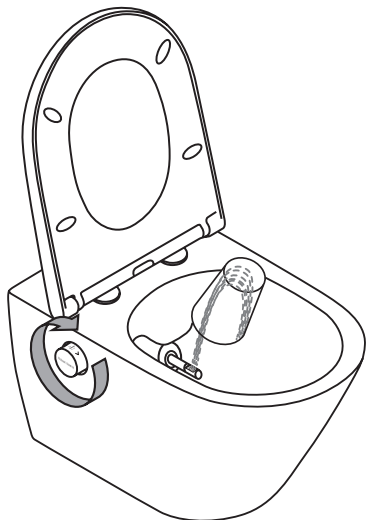
**H.** Klucz do demontażu dyszy myjącej



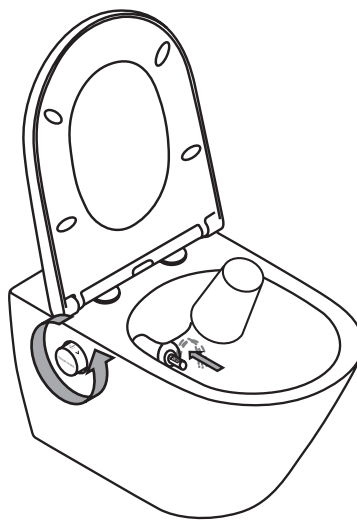
## Rozdział 3 Pierwsze uruchomienie

### 3.1 Sprawdzenie funkcjonowania dyszy myjącej

Przed pierwszym użyciem sprawdź funkcjonowanie dyszy myjącej. Przed sprawdzeniem przygotuj kubek lub inne naczynie do zablokowania strumienia wody z dyszy myjącej.



**A.** Trzymając kubek do góry dnem na wysokości wysuniętej dyszy przekręć do przodu pokrętło uruchamiające strumień wody myjącej. Po przekręceniu pokrętła dysza powinna się wysunąć oraz powinna z niej lecieć woda. Strumień zablokuj kubkiem tak aby woda spływała do wnętrza miski myjącej.



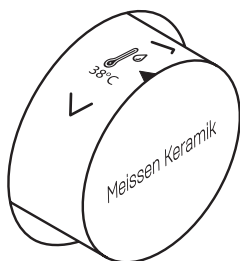
**B.** Następnie przekręć pokrętło do tyłu w celu zamknięcia dopływu wody. Sprawdź czy dysza się schowała.

**W przypadku gdy dysza nie pracuje prawidłowo skontaktuj się z serwisem.**

### 3.2 Sprawdzanie temperatury wody myjącej

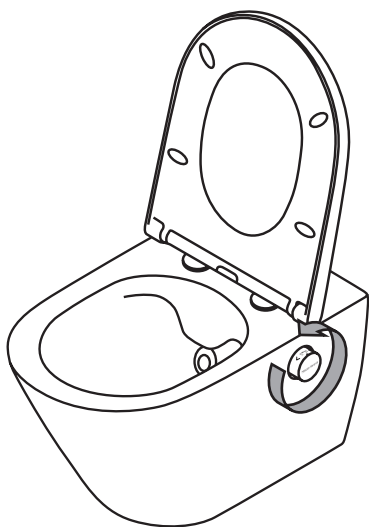


Maksymalna temperatura wody myjącej nie powinna przekraczać 42°C.

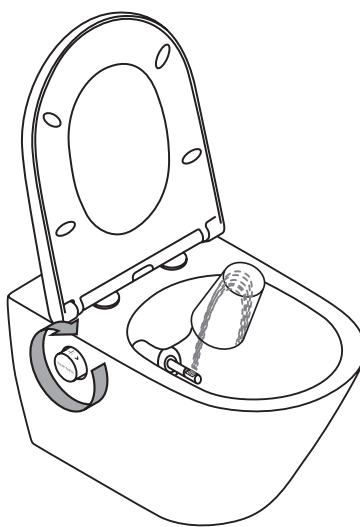


W domyślnym ustawieniu pokrętki termostatu (logo Meissen Keramik na pokrętkie ustawione poziomo) temperatura wody myjącej powinna wynosić ok 38°C.

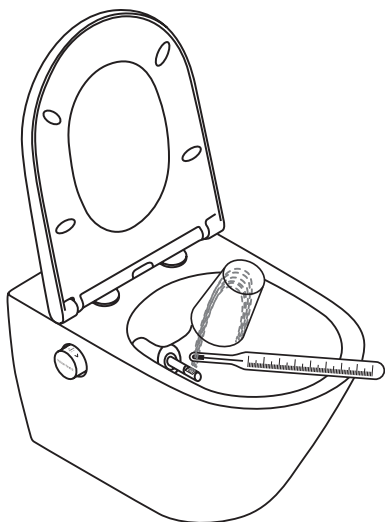
Aby sprawdzić temperaturę wody przygotuj kubek lub inne naczynie do zablokowania strumienia wody z dyszy myjącej.



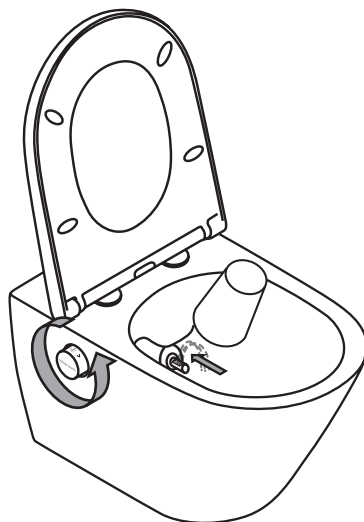
**A.** Przekręć pokrętkę termostatu maksymalnie do przodu aby ustawić maksymalną temperaturę wody myjącej.



**B.** Trzymając kubek do góry dnem na wysokości wysuniętej dyszy przekręć do przodu pokrętkę uruchamiając strumień wody myjącej.



**C.** Sprawdź temperaturę wody wylatującą z dyszy myjącej. Jeśli jej wartość przekracza 42°C skontaktuj się z serwisem.



**D.** Przekręć pokrętko do tyłu w celu zamknięcia dopływu wody.

# Rozdział 4 Użytkowanie

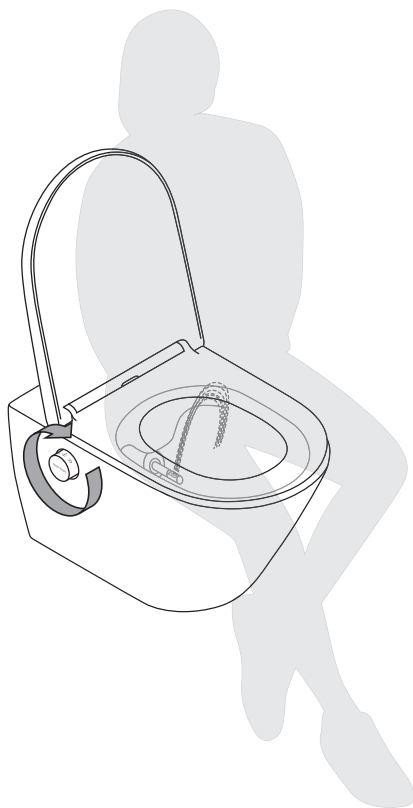
## 4.1 Uruchamianie i wyłączanie funkcji mycia



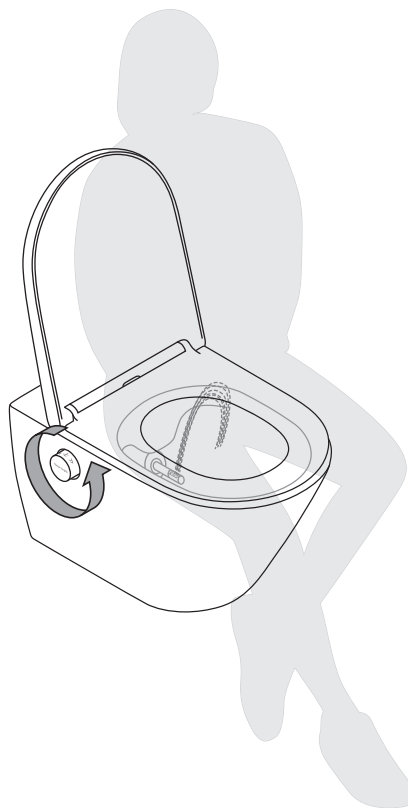
Funkcję mycia należy uruchomić wtedy, gdy użytkownik siedzi na siedzisku deski toaletowej. W przeciwnym wypadku uruchomienie funkcji mycia grozi zalaniem łazienki lub toalety.



Otwieranie i zamykanie dyszy należy przeprowadzać powoli w celu ustabilizowania temperatury wody z termostatu oraz przepłukania dyszy myjącej.



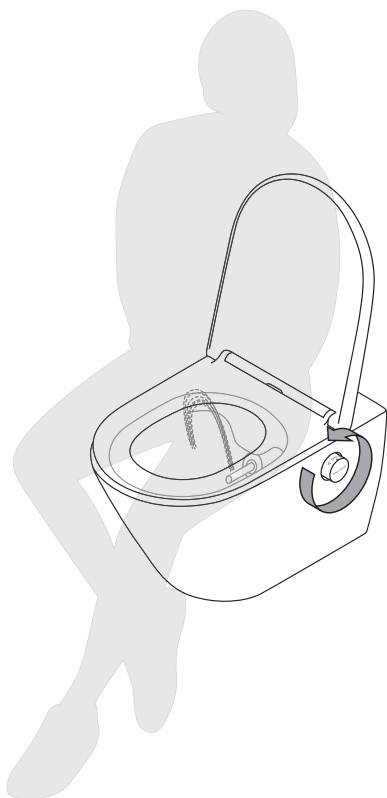
**A.** Aby uruchomić funkcję mycia, siedząc na siedzisku przekręć do przodu pokrętkę uruchamiającą strumień wody myjącej. Po przekręceniu pokrętki dysza myjąca wysunie się z ceramiki uruchamiając strumień wody.



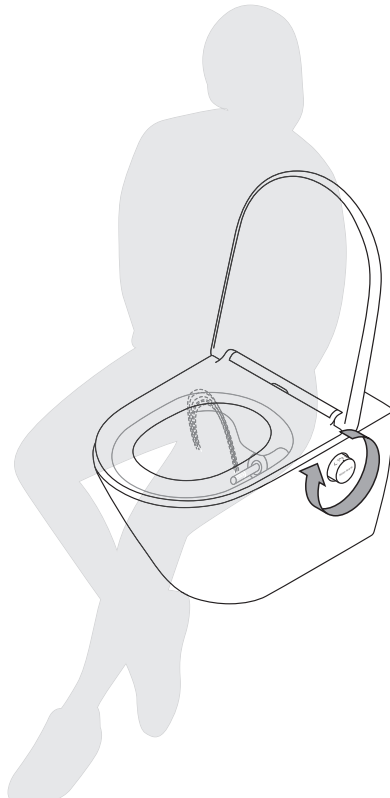
**B.** W celu zakończenia procesu mycia przekręć pokrętkę dyszy myjącej maksymalnie do tyłu.

## 4.2 Ustawianie temperatury wody

Regulacja temperatury wody odbywa się poprzez zawór termostaticzny. Osiągnięcie określonej temperatury wymaga czasu zależnego od temperatury wody z sieci zasilającej.



**A.** Aby zwiększyć temperaturę przekręć pokrętko termostatu do przodu.



**B.** Aby zmniejszyć temperaturę przekręć pokrętko termostatu do tyłu.

## Rozdział 5 Czyszczenie i konserwacja

### 5.1 Czyszczenie toalety myjącej

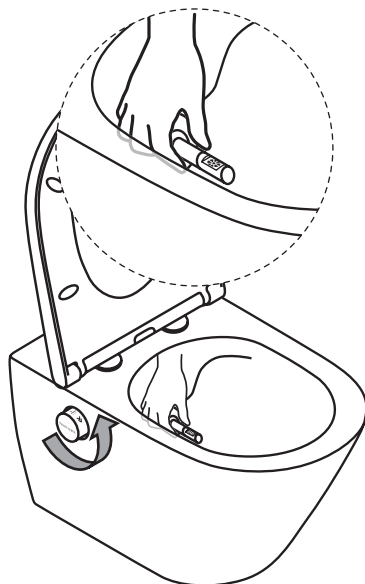


Urządzenie należy czyścić regularnie oraz na bieżąco usuwać powstające zabrudzenia. Jeżeli produkt nie jest regularnie czyszczony, może dojść do powstania uporczywych, trudnych do usunięcia zabrudzeń. Nie należy używać ściernych środków czyszczących ani środków zawierających chlor lub kwasy. Należy postępować zgodnie z instrukcjami producenta środka czyszczącego. Po każdym użyciu środków czyszczących należy przepłukać dyszę myjącą, tak aby resztki środka czyszczącego nie zalegały na dyszy gdyż mogą spowodować podrażnienia skóry podczas późniejszego mycia.

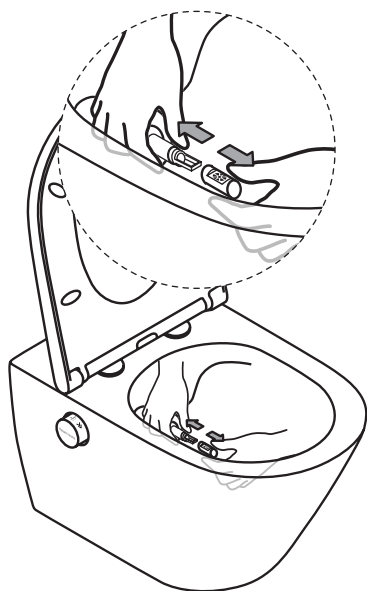
### 5.2 Demontaż oraz czyszczenie dyszy myjącej wewnątrz



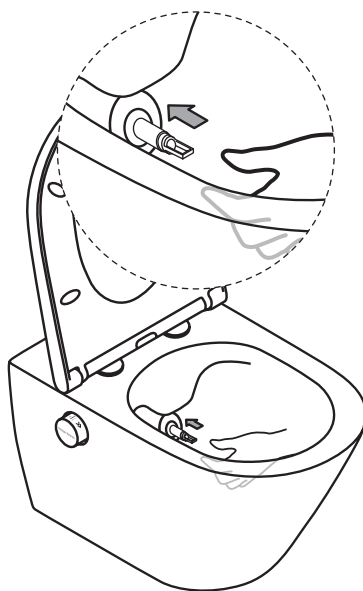
**A.** Aby zdemonstrować dyszę myjącą przekręć lekko do przodu pokrętko uruchamiające strumień wody myjącej tak aby dysza wysunęła się przy niewielkim ciśnieniu wody.



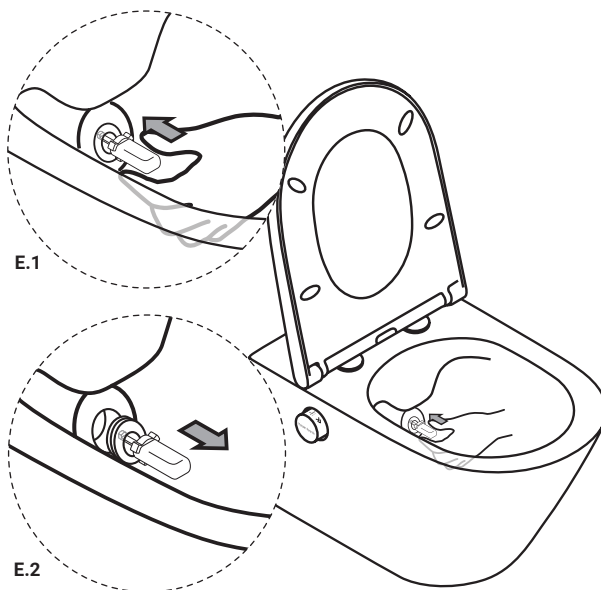
**B.** Następnie chwyc dyszę myjącą ręką oraz przekręć pokrętko strumienia wody myjącej do tyłu w celu zamknięcia strumienia.



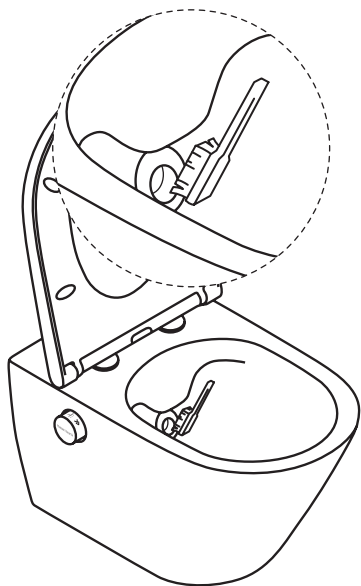
**C.** Zdejmij ostrożnie końcówkę dyszy myjącej.



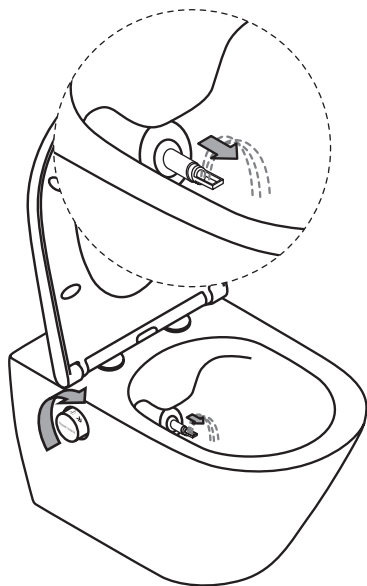
**D.** Następnie puść dyszę myjącą w celu jej schowania.



**E.** Za pomocą dołączonego do miski myjącej kluczyka wyjmij pierścień stabilizujący dyszę myjącą.



**F.** Następnie za pomocą szczoteczki lub ścierki przetrzyj okolicę dyszy myjącej oraz pierścien stabilizujący dyszę myjącą.



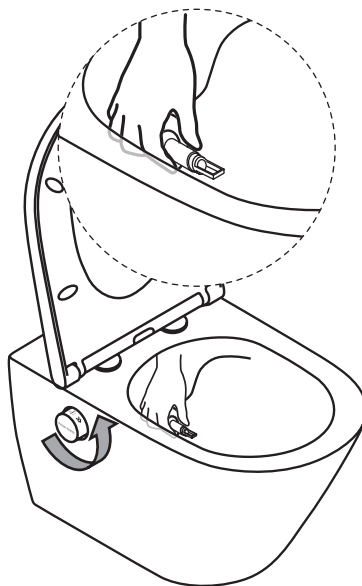
**H.** Następnie przekręć do przodu pokrętko uruchamiające strumień wody myjącej tak aby dysza wysunęła się przy niewielkim ciśnieniu wody.



Niewłaściwie lub niedokładnie założony pierścień może powodować zacinanie się dyszy myjącej w trakcie jej użytkowania.



**G.** Po wyczyszczeniu umieść z powrotem pierścień stabilizujący dyszę myjącą zwracając uwagę na jego właściwą pozycję. Wypustka na pierścieniu powinna znajdować się na dole.

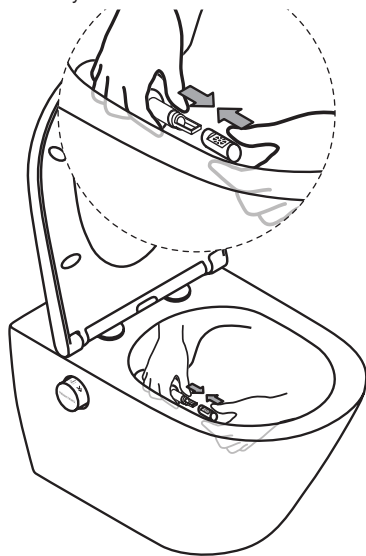


**I.** Chwyc dyszę oraz przekręć pokrętko strumienia wody do tyłu w celu zamknięcia strumienia.

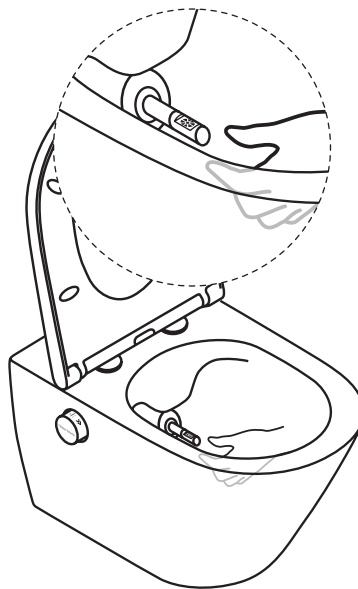




Niewłaściwie lub niedokładnie osadzenie końcówki dyszy może powodować zacinanie się dyszy myjącej w trakcie jej użytkowania.

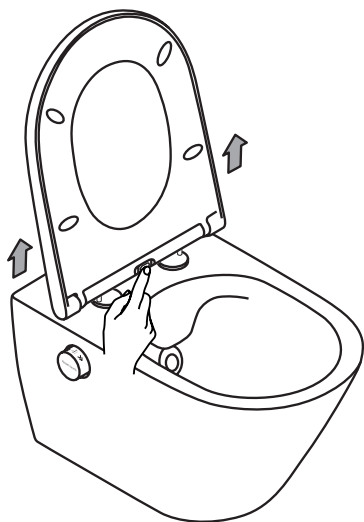


**J.** Osadź końcówkę na dyszy myjącej zwracając uwagę na jej pozycję.

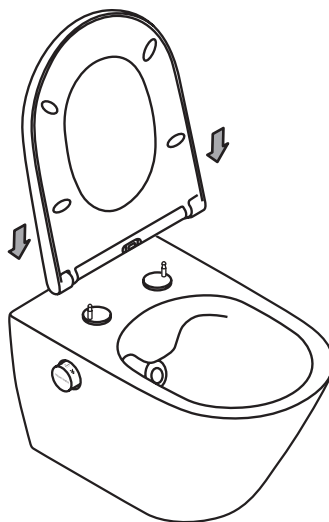


**K.** Puść dyszę w celu jej schowania.

### 5.3 Wypinanie i wpinanie deski toaletowej



**A.** Aby wypiąć deskę wciśnij przycisk wypinania deski i pociągnij deskę do góry.

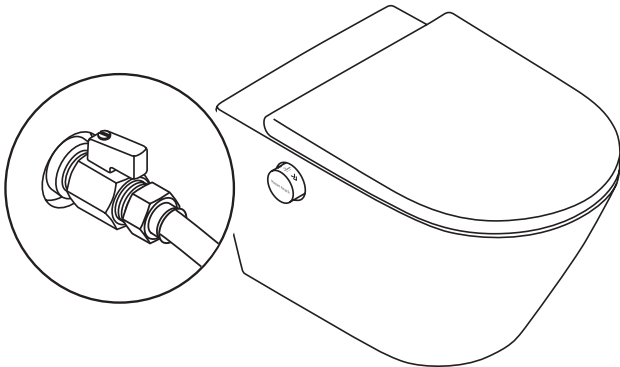


**B.** Aby zamontować deskę do bazy osadź ją na metalowych kołkach.



W przypadku gdy miska myjąca jest narażona na temperatury poniżej 4°C należy odciąć dopływ wody oraz zdemontować węże doprowadzające wodę do miski.

## Rozdział 6 Rozwiązywanie problemów

| Stan                                                                                | Możliwa przyczyna                                                | Rozwiązanie                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Mycie standardowe / Mycie żeńskie                                                   |                                                                  |                                                                                                                        |
| Woda nie leci z dyszy lub dysza myjąca nie wysuwa się                               | Brak zasilania wody                                              | Poczekaj na przywrócenie zasilania w sieci wodociągowej                                                                |
|                                                                                     | Zawór odcinający wodę jest zamknięty                             | Otwórz zawór odcinający wodę                                                                                           |
|                                                                                     | Nieprawidłowości w doprowadzeniu wody do urządzenia              | Wezwij serwis hydrauliczny                                                                                             |
| Zbyt słabe natężenie strumienia wody                                                | Zbyt niskie ciśnienie wody w sieci wodociągowej                  | Upewnij się, że ciśnienie wody wynosi co najmniej 2 bary                                                               |
|                                                                                     | Zatkana lub zakamieniona dysza                                   | Wyczyść dyszę myjącą                                                                                                   |
|                                                                                     | Zatkany filtr na dopływie wody                                   | Wyczyść lub wymień filtr wody                                                                                          |
|                                                                                     | Nieprawidłowości w doprowadzeniu wody do urządzenia              | Wezwać serwis hydrauliczny                                                                                             |
| Strumień wody jest zbyt mocny                                                       |                                                                  | Przykręć zawór zasilający                                                                                              |
| Temperatura wody jest za wysoka                                                     | Pokrętło termostatu zostało ustawione na zbyt wysoką temperaturę | Ustaw niższą temperaturę wody przekręcając pokrętło termostatu do tyłu.                                                |
| Temperatura wody przekracza 45°C                                                    | Niewłaściwa kalibracja termostatu                                | Zadzwoń na infolinię obsługi klienta lub wezwij serwis                                                                 |
| Brak możliwości regulacji temperatury                                               | Brak dopływu ciepłej wody lub zimnej wody                        | Sprawdź czy jest zapewnione zasilanie ciepłą i zimną wodą                                                              |
|                                                                                     | Nieprawidłowości w działaniu termostatu                          | Zadzwoń na infolinię obsługi klienta lub wezwij serwis                                                                 |
|  | Woda wypływa lub kapie z ceramiki                                | Zamknij zawór zasilający lub główny dopływ wody. Następnie zadzwoń na infolinię obsługi klienta lub wezwij serwisanta. |
|  |                                                                  |                                                                                                                        |

## Rozdział 7 Dane techniczne

| Model                                           |                     |
|-------------------------------------------------|---------------------|
| Maksymalna temperatura wody myjącej             | 42°C                |
| Wymagane ciśnienie wody zasilającej             | 2.0~6.0 bar         |
| Maksymalne zużycie wody myjącej                 | 5 l/min             |
| Maksymalna temperatura ciepłej wody zasilającej | 70°C                |
| Waga netto toalety myjącej                      | 30 kg               |
| Zgodność z normami                              | EN997, EN1717, EN33 |
| Wymiary toalety myjącej                         | 560x335x360         |

Meissen Keramik

Dziękujemy za zaufanie